

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

Personenwagen

S A A B

9 0 0
(Motor: B 20 S / Turbo)

Typenschein-Nr. 0710 36
ZUSATZKARTE
CH

Hersteller SAAB - SCANIA AB, Saab Car Division, S-461 80 Trollhättan / Sweden
 Erkennungsmerkmale auf Hersteller-Plakette: "900"
 vor Fahrgestell-Nummer: "Y..A..4...."
 Herstellerplakette unter Motorhaube, rechts seitlich über Kotflügelinnenseite
 Fahrgestellnummer im Kofferraum, hinten rechts oben auf Abschlussstraverse (Abdeckung anheben)
 Motorkennzeichen "B 20 S" links, vorn seitlich auf Block
 Hauptimporteur SCANCARS AG, Talstrasse 82, 4144 Arlesheim
 Geprüftes Fahrzeug YS3AT54S9B1000038 / YS3AT44S3B2000041 / YS3AT44S8B2000049

Fahrgestell
 Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4
 Lenkung mechanisch, a.W. mit hydraulischer Lenkhilfe
 Getriebe *)
 Anzahl Gänge *)
 Betriebsbremse hydraulisch, 2-Kreis, Scheiben, Unterdruckhilfe, wirkend auf alle Räder
 Hilfsbremse mechanisch, Scheiben, wirkend auf Vorderräder
 Feststellbremse wie Hilfsbremse
 Dauerbremse -
 2-Kreis-Kontrolle Niveauekontrolle mit separater Kontrolllampe

Motor	SAAB	Typ	B 20 S
Marke	Reihe/Turbo	Takte	4
Bauart	B	Lage	vorn
Treibstoff	Wasser	Anzahl Zylinder	4
Kühlung	90,0	Hub	78,0
Bohrung	1985	Steuer-PS	10,11
Hubraum	107 DIN	bei U/min	5000
Leistungs-kW			
Lärm *)	dB/A bei U/min		
Schalldämpfer	2 Töpfe, 758 x Ø 90 / 577 x Ø 140		
Abgasprüfung *)	ECE-15/03 **)		
Entstörung	ECE-10, BAV Anhang 8 Ziffer 3+4 "D"		

Karosserie Limousine ++)
 Anzahl Türen 2+1 / 4 / 4+1 Geschw. Messer km/h
 Sicherheitsgurten v=Ar4/h=Ar4+B(E) Rückspiegel /links/rechts
 Unterlegkeil - Zugvorrichtung -
 Diebstahlsicherung Getriebesperre
 Anzahl Plätze t 5 v 2 M h 3
 Masse innen aussen
 Länge 4740 Achsabstand 2525
 Breite 1690 Doppelachse v h
 Höhe 1420 Spurweite v 1420 +) h 1430 +)
 Ueberhang s 1050 h 1165 Spurkreis ø t 10000 r 10000
 Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile

Gewichte	vorn	hinten	total
Leergewicht	750	490	1240
Nutzlast	120	230	350
Gesamtgewicht	870	720	1590
Fabrikgarantie			1720
Reifengrösse	180/65 HR 390	180/65 HR 390	(Varianten +)
Ply / bar	- / 2,2	- / 2,2	vgl. Bemerkungen)
Tragkraft für V max	970	970	
Felgen	210	210	
Garantierte Anhängelast gebremst	135 TR x 390 FH	Leichtmetall "SAAB" +)	
Garantierte Anhängelast ungebremst		mech./autom.	1500 / 1500
Garantiertes Gesamtzuggewicht		" "	500 / 500
Geprüfte Anhängelast		" "	1240 / 1240
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller		" "	195/185 km/h
Höchstgeschwindigkeit gemessen			km/h
Garantierte Dachlast			100 kg

Ausrüstung	
Fernlichter	HCR (E)
Abblendlichter	HCR (E)
Standlichter	A (E)
Schlusslichter	R-S1 (E) (Coupé zus. R (E))
Bremslichter	R-S1 (E)
Richtungsblinker	v 1 (E) s h 2a (E)
Rückstrahler	v - s h I (E)
Markierlichter	v - s h -
Zusätzliche Lichter	B (E) bzw F (e) Nebelschlusslichter
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	2/ separat Mitte
Scheibenwischer	2/ Blatt mit/ Waschanlage
Warnvorrichtungen	2/ Fiamm CTP CH 5 0602 01 oder andere geprüfte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Personenwagen		
Marke und Typ	S A A B	9 0 0	
Typenscheinnummer	CH	0710 36	
Karosserie	Limousine		
Plätze	total 5	vorn	2
Leergewicht	1240	Treibstoff	B
Nutzlast	---	Steuer-PS	10,11
Gesamtgewicht	1720	Hubraum	1985

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

*) siehe EK

***) Abgasprüfung : Genehmigungszeichen = unter Motorhaube, rechts auf Kotflügelinnenseite

+) Felgenvarianten : 5 J x 15 , Stahl , Spur v= 1420 mm h= 1430 mm
5 J x 15 , Leichtmetall "SAAB" , v= 1420 mm h= 1430 mm
5½ J x 15 , Leichtmetall "SAAB" , v= 1430 mm h= 1440 mm

Reifenvarianten : 165 HR 15, Tragkraft 1000 (2,2), Vmax 210 km/h
175/70 HR 15 900 (2,0), 210 km/h
195/60 HR 15 1060 (2,5), 210 km/h

++) Karosserie : mit Frontspoiler aus Kunststoff und Heckspoiler aus Polyurethan

Ort und Datum der Prüfung

Bellach, 25.09.1980

Eidg. Typenprüfstelle

A Art des Fahrzeugs Genre du véhicule 00) Personenwagen Voiture de tourisme	B Fabrikmarke Marque de fabrication S A A B	C Typ Type 9 0 0	D Typenschein-Nummer Fiche d'homologation No 0710 36
---	--	-------------------------------	---

E M I S S I O N S K A R T E (EK)
F I C H E D E S E M I S S I O N S (FE)

Geräuschemissionen / Emissions de bruit

E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boite de vitesses	G Antriebsachse Essieu d'entraînement	H Vorbeifahrt ¹⁾ Avec le vhc. en marche; dB/A	J Standmessung Mesure à l'arrêt dB/A min ⁻¹	R Bemerkungen Remarques
B 20 S	m4	3,89	77,0	74,0 3750	
B 20 S	m5	3,89	74,0	74,0 3750	
B 20 S	a3	3,89	77,0	74,0 3750	

Abgasemissionen / Emissions des gaz d'échappement

Motortyp Type du moteur	Getriebe Boite de vitesses	Antriebsachse Essieu d'entraînement	K	Emissionen in Gramm pro Test ¹⁾ Emissions en grammes par test			Leerlauf Ralenti	
				CO	L CH	M NO	N CO	min ⁻¹
B 20 S	m4	3,89	38,0	3,8	8,6	1,3	875	
B 20 S	m5	3,89	36,1	4,4	8,3	0,8	875	
B 20 S	a3	3,89	23,7	1,4	9,7	0,1	875	

1) Angaben "von bis" (55,0-67,5) enthalten Ausrüstungskombinationen von Vergasern, Zündanlagen, Achsen und Reifen.

Indications "de la" (55,0-67,5) contiennent les variantes d'équipements d'allumages, de carburateurs, d'essieux et de pneus.

x) In der Messung des 4-Gang-Getriebes eingeschlossen / inclus dans la mesure de la boite à 4 vitesses.

Ersetzt EK / remplace FE CH vom/du

Datum/date: 25.09.80 (17.10.80)

EIDG. TYPENPRUEFSTELLE / SERVICE FEDERAL D'HOMOLOGATION